

**Protokoll  
über die öffentliche/nicht öffentliche Sitzung des Jugendhilfeausschusses am  
06.06.2012**

**Beginn:** 17:30 Uhr  
**Ende:** 20:15 Uhr  
**Ort:** Stadthaus, Am Packhof 2-6, Raum 1029

**Anwesenheit**

**Vorsitzender**

Brill, Peter entsandt  
durch Fraktion DIE LINKE

**1. Stellvertreter des Vorsitzenden**

Hubert, Rudolf entsandt  
durch freie Träger

**2. Stellvertreter des Vorsitzenden**

Rakette, Edda entsandt  
durch SPD-BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN-  
Fraktion

**ordentliche Mitglieder**

Henning, Jan entsandt  
durch Fraktion DIE LINKE  
Hoffmann, Karin entsandt  
durch freie Träger  
Kötzsch, Sabine entsandt  
durch Fraktion Unabhängige Bürger  
Maier, Elke entsandt  
durch freie Träger  
Markmann, Axel W. entsandt  
durch freie Träger  
Mielke, Axel entsandt  
durch freie Träger  
Munzert, Thomas entsandt  
durch CDU/FDP-Fraktion  
Rode, Olga entsandt  
durch SPD-BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN-  
Fraktion

Villwock, Regina entsandt  
durch freie Träger  
Zeit, René entsandt  
durch SPD-BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN-  
Fraktion

**stellvertretende Mitglieder**

Baumotte, Peter  
Fröhling, Horst-Dieter

**Verwaltung**

Buck, Holger  
Gebert, Ursula  
Gramkow, Angelika  
Huß, Reinhard  
Kleimenhagen, Michael

**Leitung: Peter Brill**

**Schritfführerin: Monika Sandner**

**Festgestellte Tagesordnung:**

**Öffentlicher Teil**

1. Eröffnung der Sitzung, Begrüßung, Feststellung der Beschlussfähigkeit und Festsetzung der Tagesordnung
2. Bestätigung der Sitzungsniederschrift der 44. Sitzung vom 04.04.2012 (öffentlicher Teil)
3. Mitteilungen der Verwaltung
4. Sachstandsbericht zur Bildung eines Kinder-und Jugendrates
5. Bericht der Arbeitsgruppe "Hilfen zur Erziehung"
6. Weiterförderung des Projektes "Balfin+" bei der VSPgGmbH auf der Grundlage des § 13, SGB VIII.  
Vorlage: 01157/2012

7. Spielleitplanung für die Stadtteile "Mueßer Holz" und "Neu Zippendorf" des Programmgebietes "Soziale Stadt" in Kooperation zwischen dem Amt für Stadtentwicklung und dem Amt für Jugend, Schule und Sport.  
Vorlage: 01154/2012
8. Haushaltssicherungskonzept 2008-2020, hier: 4. Fortschreibung 2012  
Vorlage: 01180/2012
9. Leistungsentgelte für die Kindertageseinrichtung "Schloßgeister" der Elterninitiative Schloßgeister e.V.  
Vorlage: 01191/2012
10. Weiterführung der familienorientierten Angebote der Kindertagesstätte "Igelkinder" in Trägerschaft der AWO Soziale Dienst gGmbH- Westmecklenburg  
Vorlage: 01193/2012
11. Sonstiges

## **Protokoll:**

### **Öffentlicher Teil**

#### **zu 1 Eröffnung der Sitzung, Begrüßung, Feststellung der Beschlussfähigkeit und Festsetzung der Tagesordnung**

##### **Bemerkungen:**

Der Vorsitzende des Jugendhilfeausschusses, Herr Brill, eröffnet die Sitzung, begrüßt die Mitglieder des Ausschusses und der Verwaltung. Er stellt fest, dass form- und fristgerecht eingeladen wurde.

Herr Hubert gibt zu Protokoll, dass durch ihn konkrete Fragen zum TOP 11 (Sonstiges) an die Verwaltung gestellt werden.

Die Tagesordnung wird einstimmig konkretisiert beschlossen.

#### **zu 2 Bestätigung der Sitzungsniederschrift der 44. Sitzung vom 04.04.2012 (öffentlicher Teil)**

##### **Bemerkungen:**

Das Protokoll der 45. Sitzung wird bei 5 Stimmenthaltungen bestätigt.

**zu 3      Mitteilungen der Verwaltung**

**Bemerkungen:**

Herr Kleimenhagen übergibt die Dokumentation der Fachkonferenz Lankow, vom 11.10.2011, an die Ausschussmitglieder.

Herr Buck informiert über die Verteilung zusätzlicher Landesmittel aus der Kindertagesstättenförderung.

**zu 4      Sachstandsbericht zur Bildung eines Kinder-und Jugendrates**

**Bemerkungen:**

Frau Villwock informiert über den Sachstand zur Bildung des Kinder- und Jugendrates, sie stellt den Antrag dieses Thema in einer Unterausschusssitzung oder einer Jugendhilfeausschusssitzung zu thematisieren. Zu diesem Termin sollen der Stadtschülerrat sowie die Moderatorin der Beteiligungswerkstatt des Landesjugendringes beim Schweriner Jugendring eingeladen werden.

**Abstimmungsergebnis:**

Ja-Stimmen:	12
Nein-Stimmen:	0
Enthaltung:	3

**zu 5      Bericht der Arbeitsgruppe "Hilfen zur Erziehung"**

**Bemerkungen:**

Frau Maier informiert, dass die Arbeitsgruppe „Hilfen zur Erziehung“ am 01.06.2012 tagte.

Frau Gramkow informiert die Mitglieder des Ausschusses über die geplante Prüfung des Landesrechnungshofes im Bereich der Hilfen zur Erziehung.

**zu 6      Weiterförderung des Projektes "Balfin+" bei der VSPgGmbH auf der Grundlage des § 13, SGB VIII.  
Vorlage: 01157/2012**

**Bemerkungen:**

Herr Kleimenhagen bringt die Vorlage ein.

**Abstimmungsergebnis:**

Ja-Stimmen: 15  
Nein-Stimmen: 0  
Enthaltung: 0

- zu 7 **Spielleitplanung für die Stadtteile "Mueßer Holz" und "Neu Zippendorf" des Programmgebietes "Soziale Stadt" in Kooperation zwischen dem Amt für Stadtentwicklung und dem Amt für Jugend, Schule und Sport.  
Vorlage: 01154/2012**

**Bemerkungen:**

Frau Gramkow bringt die Vorlage ein.  
Frau Gebert und Herr Huß geben weitere Erläuterungen zur Vorlage.

**Abstimmungsergebnis:**

Ja-Stimmen: 15  
Nein-Stimmen: 0  
Enthaltung: 0

- zu 8 **Haushaltssicherungskonzept 2008-2020, hier: 4. Fortschreibung 2012  
Vorlage: 01180/2012**

**Bemerkungen:**

Frau Gramkow bringt die Vorlage ein.  
Die Mitglieder des Ausschusses stimmen über die Einzelmaßnahmen des Teilhaushaltes 4 des Haushaltssicherungskonzeptes 2008-2020, hier: 4. Fortschreibung 2012 ab.

49.1-4

**Abstimmungsergebnis:**

Ja-Stimmen: 0  
Nein-Stimmen: 7  
Enthaltung: 8

49.1-9

**Abstimmungsergebnis:**

Ja-Stimmen: 10  
Nein-Stimmen: 4  
Enthaltung: 1

49.3-12

**Abstimmungsergebnis:**

Ja-Stimmen: 10  
Nein-Stimmen: 3  
Enthaltung: 2

zu 9            **Leistungsentgelte für die Kindertageseinrichtung "Schloßgeister" der Elterninitiative Schloßgeister e.V.  
Vorlage: 01191/2012**

**Bemerkungen:**

Herr Buck bringt die Vorlage ein.

**Abstimmungsergebnis:**

Ja-Stimmen:	14
Nein-Stimmen:	0
Enthaltung:	1

zu 10            **Weiterführung der familienorientierten Angebote der Kindertagesstätte "Igelkinder" in Trägerschaft der AWO Soziale Dienst gGmbH-Westmecklenburg  
Vorlage: 01193/2012**

**Bemerkungen:**

Herr Buck bringt die Vorlage ein.  
Herr Mielke hat nicht abgestimmt.

**Abstimmungsergebnis:**

Ja-Stimmen:	14
Nein-Stimmen:	0
Enthaltung:	0

zu 11            **Sonstiges**

**Bemerkungen:**

Herr Hubert stellt folgende Fragen an die Verwaltung.

1. Erfolgen die Abschlagszahlungen des Strategiepapiers entsprechend des **tatsächlich vertraglich vereinbarten Zuschusses** oder gelten die „alten“ Abschlagssummen fort?

2. Interpretiert die Verwaltung eine 0,5 VBE (wie im PK vom 07.12.2011, Punkt 5) als eine **0,5 Vollbeschäftigteneinheit?**<sup>1</sup> **Vollbeschäftigung heißt 40 Stunden/ Woche.** D. h. für Krebsförden stehen Mittel für 20 Wochenstunden tarifgerechter Entlohnung zusätzlich zur Verfügung?
  
3. Werden in 2013 im Bereich Hilfen zur Erziehung die Trägergespräche wieder aufgenommen?

Zu 1. Frau Gramkow erklärt, es werden nach Erstellung einer Verfügung die tatsächlich vereinbarten Zuschüsse gezahlt.

Zu 2. Frau Gramkow erläutert, dass analog der zusätzlichen Stelle beim DKSB, von 30 Stunden ausgegangen wurde und somit 15 h beschlossen wurde.

Zu 3. Herr Kleimenhagen erklärt, dass, entsprechend den Verabredungen in der AG HzE, die Trägergespräche wieder geführt werden.

Der Vorsitzende des Ausschusses weist darauf hin, dass der Ansprechpartner der Fraktionen in die Stadtverwaltung der zentrale Sitzungsdienst ist. Herr Brill erklärt in Auswertung des Gespräches der Ausschussvorsitzenden mit dem Stadtpräsidenten und der OB, dass es im Ausschuss keine Vorlagen vorbehaltlich der Verweisung aus dem Bereich der Verwaltung mehr geben wird. Bei Verweisungen durch den Hauptausschuss ist dies nur in Ausnahmefällen zulässig.

gez. Peter Brill

---

Vorsitzender

gez. Monika Sandner

---

Protokollführerin